

طبق جدیدترین نتایج نظرسنجی‌ها: بیشتر رأی دهندگان لاتین تبار آمریکا، از دسترس حزب جمهوری خواه دور هستند

نشانه‌های ضعف حزب دموکرات در میان رأی دهندگان
لاتین تبار در آمریکا

بر اساس پاسخ‌های ۵۲۲ رأی دهنده از تبار آمریکای
لاتین - که در نظرسنجی انجام شده - توسط
نیویورک تایمز و کالج سینا شرکت کردند. این
نظرسنجی از ۱۳۹۹ فرد ثبت نام کننده در انتخابات،
در سطح کشور از تاریخ ۶ تا ۱۴ سپتامبر سال ۲۰۲۲

نظرسنجی که توسط نیویورک تایمز^۱ و کالج سینا^۲
انجام شد، نشان می‌دهد که دموکرات‌ها در قبال
رأی دهندگان لاتین تبار آمریکا، به مراتب بیشتر از
گذشته ناموفق بوده‌اند؛ اما در مجموع، این حزب،
توانسته است رأی لاتین تبارها را برای خود حفظ کند.

^۱. New York Times

^۲. Siena College

در حالی که بیشتر رأی دهندگان لاتین تبار تصمیم دارند تا در انتخابات نوامبر به نامزد دموکرات رأی بدهند...

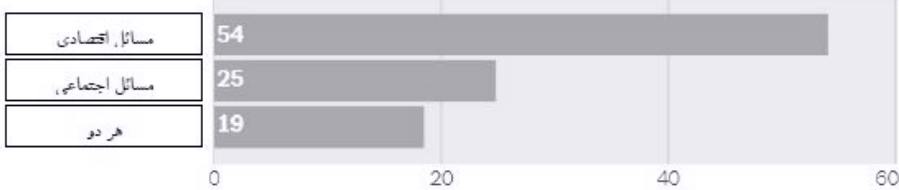
اگر انتخابات امسال کنگره امروز برگزار شود، شما به نامزد کدام حزب در حوزه انتخابی محل زندگی خود رأی می‌دهید؟

While most Hispanic voters plan to vote for Democrats in November ...

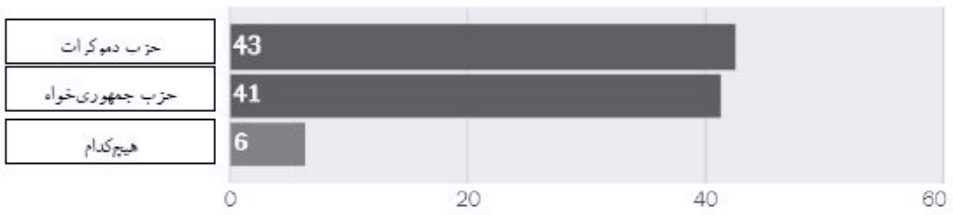
If this year's election for Congress were held today, which party's candidate would
you vote for in your district?



آن‌ها می‌گویند که به مسائل اقتصادی رأی می‌دهند.
 فارغ از رأی به نامزد حزب دموکرات یا جمهوری‌خواه در انتخابات توامبر، چه موضوعاتی در رأی شما نقشی تعیین‌کننده
 داد؟



و حتی به شکلی یکنواخت، نسبت به حزبی که بیشتر با آن همراه هستند، از یکدیگر متمایز می‌شوند.
 در موضوع اقتصاد، شما یا کدام حزب، بیشتر موافق هستید؟



و جرائم، متمایل به مواضع جمهوری‌خواه هستند- محقق نشده است. این نظرسنجی، یکی از بزرگ‌ترین مطالعات بی‌طرف درباره رأی‌دهندگان لاتین تبار آمریکا از زمان انتخابات سال ۲۰۲۰ را نشان داد که دموکرات‌ها بر اکثریت این گروه از رأی‌دهندگان، تسلط دارند و این موضوع، بخشی به دلیل زنان و همچنین، این نگرش است که دموکرات‌ها، همچنان حزب طبقه کارگر محسوب می‌شوند. در

که پاسخی نداشته و از ارائه آن امتناع ورزیدند. نزدیک به دو سال از زمانی که دونالد ترامپ^۱ به موفقیت‌های چشمگیر در زمینه کسب آراء لاتین تبارها دست یافت، می‌گذرد اما طبق نظرسنجی جدیدی -که توسط نیویورک تایمز و کالج سینا انجام شد- رویاهای جمهوری‌خواهان درباره انجام بازاریابی مجدد در رأی‌دهندگان لاتین تبار- که در مسائل اجتماعی

انجام شد. چارتی که پاسخ به سؤالات اقتصادی در مقابل اجتماعی را نشان می‌دهد، شامل درصد کمی از پاسخ‌دهندگان است که اظهار داشتند، هیچ‌کدام از این دو مسئله در رأی آن‌ها تأثیرگذار نیست. جدول نشان دهنده پاسخ به سؤال از اینکه افراد در موضوع اقتصاد با کدام حزب، بیشتر همسو هستند، درصد کمی از پاسخ‌دهندگان را شامل نمی‌شود که گفته بودند، با هر دو حزب موافق هستند یا آن‌ها

^۱. Donald Trump

مجموع، رأی دهندگان لاتین تبار آمریکا، بیشتر احتمال می رود که با دموکرات ها در بسیاری از مسائل هم نظر باشند؛ مهاجرت، سیاست ها در قبال سلاح و آب و هوا. همچنین، احتمال بیشتری دارد که آن ها، جمهوری خواهان را به عنوان حزب طبقه دارای قدرت و دیدگاه های افراطی ببینند. اکثریت رأی دهندگان لاتین تبار (۵۶ درصد)، قصد دارند تا در پاییز امسال به دموکرات ها رأی بدهند، آن هم در مقایسه با ۳۲ درصدی که جمهوری خواهان را برگزیده اند.

البته این نظرسنجی علائم نگران کننده برای آینده پیام دموکرات ها را نیز به همراه دارد. علی رغم این پیشروی اطمینان بخش، نظرسنجی نتیجه می گیرد که دموکرات ها به مراتب در مقایسه با سال های قبل از انتخابات ۲۰۲۰، با شکست مواجه شده اند. به نظر می رسد که رأی دهندگان جوان لاتین تبار به ویژه آن ها که در جنوب^۱ زندگی می کنند، به تدریج در حال دور شدن از

حزب هستند، چرخشی که ناشی از نگرانی های عمیق اقتصادی است. کاستی ها در منطقه جنوب و میان رأی دهندگان روستانشین، می تواند مانعی بر سر راه پیروزی های حیاتی در تگزاس^۲ و فلوریدا^۳ در انتخابات میان دوره امسال باشد. آنتونی سائز^۴ ۲۴ ساله که مسئول بازبینی محتوا در یک بستر شبکه اجتماعی در توسان آریزونا^۵ است، اظهار داشت که مجبور شده است، به عنوان شغل دوم در یک پیتزافروشی، مشغول به کار شود و بدین وسیله، نیازهای خود را برطرف نماید. آقای سائز در سال ۲۰۲۰ به رئیس جمهور بایدن^۶ رأی داد و خود را یک دموکرات می داند، چرا که در یک خانواده حامی دموکرات رشد کرده است. او در ادامه اظهار داشت که در دولت بایدن، هزینه های زندگی برای او دو برابر شده و حتی به یک آپارتمان کوچک تر، نقل مکان کرده است. وی افزود: «انتخاب هایی که بایدن برای کشور انجام داده،

من را در موقعیت بدی قرار داده است». اینکه لاتین تبارهای آمریکا، چگونه رأی می دهند، یک سؤال حیاتی در انتخابات نوامبر و همچنین، آینده سیاست آمریکا است. این گروه از رأی دهندگان، نقشی کلیدی در رقابت برای کنترل کنگره ایفا کرده و بخش مهمی از رأی دهندگان (۲۰ درصد) را در دو ایالتی تشکیل می دهند که محتمل ترین مناطق برای تعیین کنترل سنا هستند؛ یعنی آریزونا و نوادا^۷. لاتین تبارها همچنین، بیش از ۲۰ درصد رأی دهندگان ثبت نام شده در بیش از ۱۰ رقابت داغ انتخاباتی مجلس نمایندگان^۸ در کالیفرنیا^۹، کلرادو^{۱۰}، فلوریدا، تگزاس و همچنین، سایر ایالت ها را تشکیل می دهند. دموکرات ها، مدت ها است که تصور می کنند رشد رأی دهندگان لاتین تبار حامی دموکرات، باعث شکست جمهوری خواهان می شود و چشم انداز رأی دهندگانی که روزبه روز متنوع تر می شوند، نگرانی های محافظه کاران را

^۲. Texas

^۳. Florida

^۴. Anthony Saiz

^۵. Tucson, Arizona

^۶. Biden

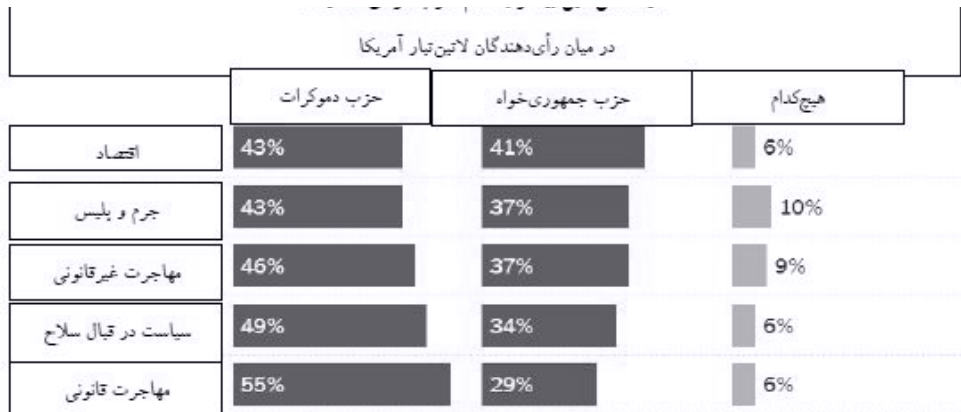
^۷. Nevada

^۸. House

^۹. California

^{۱۰}. Colorado

پرونده ویژه



رأی دهنده ای که برای شرکت در انتخابات ثبت نام کرده بودند، انجام شد. این چارت درصد کمی از پاسخ دهندگان را که گفته بودند با هر دو حزب موافق اند و همچنین، آن هایی را که پاسخی نداشته یا از ارائه پاسخ امتناع ورزیدند، دربر نمی گیرد.

رأی دهندگان لاتین تبار در ایالات متحده، هرگز یک گروه متحد رأی دهنده نبوده اند و اغلب، موجب سردرگمی استراتژیست های سیاسی می شوند که تلاش دارند تا رفتار آن ها را درک کنند. ۳۲ میلیون نفر لاتین تباری که صلاحیت مشارکت در انتخابات را دارند، عبارت اند از مهاجران جدید و همچنین، شهروندان نسل چهارم، ساکنان شهرها و مزرعه داران،

می گویند با جمهوری خواهان در موضوع جرم و پلیس، موافق بوده و ۴ نفر از هر ۱۰ نفر آن ها نیز نگران افراط بیش از حد حزب دموکرات در مسئله نژاد و جنسیت هستند. رأی دهندگان لاتین تبار در آمریکا، مسائل اقتصادی را مهم ترین عاملی می دانند که تعیین کننده رأی آن ها در انتخابات امسال است و به شکلی مساوی در موضوع اینکه با کدام حزب نسبت به مسائل اقتصاد، بیشتر موافق هستند، از یکدیگر متمایز می شوند.

مطابق با پاسخ های ۵۲۲ شهروند لاتین تبار آمریکا که در نظرسنجی انجام شده توسط نیویورک تایمز و کالج سینا شرکت کردند. این تحقیق در بازه زمانی ۶ تا ۱۴ سپتامبر ۲۰۲۲ از ۱۳۹۹

شدت بخشیده است. نتایج انتخابات سال ۲۰۲۰ که در آن، ترامپ حدوداً ۸ نقطه درصدی در میان رأی دهندگان لاتین تبار در مقایسه با سال ۲۰۱۶ کسب کرد، آغازی بر روند تغییر چشم اندازهای هر دو حزب بود. نظرسنجی نیویورک تایمز و کالج سینا، نشان می دهد که طرفداری و اعتقادات تاریخی نسبت به موضوعات اصلی، همچنان محکم باقی مانده است، اگرچه برخی تغییرات چشمگیر هستند.

در حالی که اکثریت رأی دهندگان لاتین تبار در موضوعات اجتماعی و فرهنگی، حامی دموکرات ها هستند، بخش قابل توجهی نیز دیدگاه هایی همسو با جمهوری خواهان دارند؛ بیش از یک سوم این گروه از افراد،

کاتولیک‌ها و ملحدان. هر دو حزب، سروصدای زیادی برای این گروه رأی دهندگان، به راه انداخته و بلندپروازی برای آن‌ها دارند که در نتیجه، میلیون‌ها دلار صرف جلب حمایتشان می‌کنند، اما باین وجود، داده‌های بی طرف و قابل اعتماد کمی برای تصدیق پنداشت آن‌ها وجود دارد. این نظرسنجی، ما را به درون بخشی از رأی دهندگان می‌برد که بسیاری از استراتژیست‌ها، آن‌ها را آرای جدید دارای نوسان دانسته‌اند؛ گروهی که غالباً به واسطه تناقضات در میان زیرگروه‌ها پیچیده می‌شود. دنی برنال^۱ ۳۵ ساله، فعال در حوزه بازاریابی دیجیتال و کارآفرین ساکن لس آنجلس^۲، اظهار داشت که بین دو نامزد از هر دو حزب، نوسان داشته و هر زمان به یک طرف، متمایل شده و بخش عمده‌ای از این اتفاق، ناشی از سیاست‌های اقتصادی آن‌ها است. او اضافه کرد که مادرش از بولیوی به فلوریدا آمده، در حالی که فقط یک کیف حاوی لباس و ۵۰۰ دلار پول، همراه داشته اما توانسته است

در آنجا رشد کند، زیرا میزان مالیات کم و هزینه زندگی، قابل تأمین بوده است. خانم برنال گفت که مسائل اقتصادی در تصمیمات او، بزرگ ظاهر می‌شوند. همچنین وی افزود: «من به عنوان یک جمهوری خواه در انتخابات ثبت نام کردم اما دقیقاً مانند فلوریدا هستم؛ زیرا مرتب به این سو و آن سو در نوسان می‌باشم».

جمهوری خواهان نسبت به رأی دهندگان لاتین تبار ساکن منطقه جنوب، بسیار خوب عمل می‌کنند، منطقه‌ای که شامل فلوریدا و تگزاس می‌شود. همچنین، جمهوری خواهان پیروزی‌های مهمی در زمینه رأی دهندگان لاتین تبار در انتخابات اخیر به دست آوردند. در جنوب، ۴۶ درصد از این گروه رأی دهندگان می‌گویند که درصد هستند تا به دموکرات‌ها رأی بدهند، در حالی که ۴۵ درصد، اظهار می‌کنند که تمایل دارند به جمهوری خواهان رأی بدهند. در مقابل، دموکرات‌ها در سایر بخش‌های کشور، ۶۲ به ۲۴ از جمهوری خواهان نسبت به رأی لاتین تبارها پیش هستند.

یک شکاف میان نسل‌ها نیز می‌تواند، موجب موفقیت بیشتر جمهوری خواهان شود. طبق یافته‌های نظرسنجی، دموکرات‌ها به طور خاص از حمایت زیادی در میان رأی دهندگان مسن‌تر لاتین تبار سود می‌برند؛ اما رأی دهندگان زیر ۳۰ سال، ۴۶ درصد، حامی شیوه مدیریت اقتصاد توسط جمهوری خواهان هستند، آن‌هم در مقایسه با این عدد برای دموکرات‌ها که ۴۳ درصد است.

همچنین، جمهوری خواهان دارای نقطه قوت در میان مردان از تبار آمریکای لاتین هستند، کسانی که علی‌رغم حمایت از دموکرات‌ها در انتخابات میان دوره، اما با اختلافی ۵ نقطه‌ای، می‌گویند که اگر آقای ترامپ در انتخابات سال ۲۰۲۴ نامزد شود، به او رأی خواهند داد. به نظر می‌رسد که مردان جوان به طور خاص، به سمت جمهوری خواهان گرایش دارند. آن‌ها یک آسیب‌پذیری کلیدی برای دموکرات‌ها هستند که تنها یک گرایش ۴ نقطه‌ای در انتخابات میان دوره در میان

1. Dani Bernal
2. Los Angeles

مردان کمتر از ۴۵ سال را حفظ کرده‌اند.

نظرسنجی نیویورک تایمز- کالج سینا، یک نگاه اجمالی نسبت به لاتین تبارها را فراهم می‌سازد که از دیرباز حامی دموکرات‌ها بودند، اما درصدد هستند تا پاییز امسال به جمهوری خواهان رأی بدهند؛ آن‌ها رأی دهندگان غیرمتجانسی هستند که تحصیلات دانشگاهی نداشته، بر اقتصاد تمرکز دارند و بیشتر احتمال می‌رود که جوان و مرد بوده و در ایالات متحده، متولد شده باشند، اما در مناطق عمدتاً مشتمل بر لاتین تبارها زندگی می‌کنند.

مهاجرت، مسئله‌ای کلیدی برای این افراد باقی مانده است و هر دو حزب، تمایل خاص به آن‌ها دارند. در حالی که دموکرات‌ها برای بازبینی نظام مهاجرت قانونی و فراهم ساختن راهی برای شهروند شدن، بسیاری از مهاجران فاقد مدارک شناسایی تلاش می‌کنند، جمهوری خواهان روی سرکوب مهاجران غیرقانونی و استفاده از سیاست‌های مرزی برای تطهیر پایگاه خود تمرکز کرده‌اند. دموکرات‌ها یک امتیاز قابل توجه در موضوع مهاجرت

قانونی را حفظ کرده‌اند، با ۵۵ درصد از رأی دهندگان لاتین تبار در ایالات متحده که می‌گویند با این حزب همسو هستند، در مقایسه با این عدد، برای جمهوری خواهان که ۲۹ درصد است؛ اما حزب جمهوری خواه پیشروی‌هایی صورت داده چرا که سیاست و اظهارات ضد مهاجرتی را افزایش داده است. ۳۷ درصد این گروه، جمعیت حامی دیدگاه‌های جمهوری خواهان درباره مهاجرت غیرقانونی هستند؛ نزدیک به یک سوم از ایجاد دیوار مرزی بین ایالات متحده و مکزیک حمایت می‌کنند. آملیا آلونسو تارانکن^۱ ۶۹ ساله که ۱۴ سال قبل، از کوبا به آمریکا مهاجرت کرده و در حال حاضر، در حومه فورت لادردیل فلوریدا^۲ زندگی می‌کند، معتقد است که کنگره باید جایگاهی قانونی به کارگران فاقد مدرک هویتی بدهد که دهه‌ها است در کشور حضور دارند؛ اما با این حال، او با دیدگاه‌های تندروی ضد مهاجرت غیرقانونی جمهوری خواهان موافق است. این موضوع، باعث شده تا او به

آقای ترامپ رأی بدهد، علی‌رغم اینکه یک دموکرات است. تارانکن گفت: «می‌دانم که این کشور، سرزمین مهاجران است، اما آن‌ها باید از راه قانونی وارد آمریکا شوند». با وجود این، خانم تارانکن اظهار داشت که دیگر از رئیس‌جمهور سابق طرفداری نمی‌کند، پس از اینکه او از انتقال ریاست جمهوری امتناع ورزید، حمله به کاخ کنگره آمریکا را سبب شد و «تمامی اسناد را» با خود به عمارت مار-ئه-لاگو^۳ برد. وی همچنین اضافه کرد: «من خودم را دموکرات یا جمهوری خواه نمی‌دانم؛ من تا انتخابات بعدی در حالت آماده‌به‌کار خواهم بود». جمهوری خواهان در تلاش برای جذب رأی دهندگان جدید، غالباً دموکرات‌ها را به دلیل بیش از حد «ووک^۴» بودن، به باد انتقاد می‌گیرند. این اتهام، مطلوب بسیاری از رأی دهندگان لاتین تبار است، زیرا ۴۰ درصد آن‌ها، می‌گویند این حزب در پیشبرد ایدئولوژی «ووک» در قبال نژاد و جنسیت، افراط ورزیده است. البته یک شکاف

^۱. Mar-a-Lago

^۲. Woke

^۱. Amelia Alonso Tarancon

^۲. Fort Lauderdale, Fla

روشن در اینجا وجود دارد؛ ۳۷ درصد دیدگاهی متفاوت داشته و اظهار می‌دارند که این حزب، به اندازه کافی در این زمینه، فعال نبوده است. حدوداً ۱ نفر در هر ۵ نفر لاتین تبار - که در نظرسنجی مشارکت کردند- گفتند که اطلاعی ندارند که آیا دموکرات‌ها بیش از حد ووک هستند یا خیر؛ اصطلاحی که نمی‌توان آن را به سادگی به زبان اسپانیایی ترجمه کرد. رأی دهندگان لاتین تبار در بسیاری از مسائل اجتماعی و فرهنگی، همسو با حزب دموکرات هستند. بیشتر آن‌ها (۵۸ درصد)، دیدگاهی مثبت نسبت به جنبش جان سیاه‌پوستان مهم است^۱، دارند، در حالی که ۴۵ درصد، نظر مشابهی درباره جنبش جان آبی مهم است^۲ که از افسران پلیس حمایت می‌کند، اظهار می‌کنند. اکثریت معتقدند که سقط جنین باید در بیشتریا همه موارد قانونی شود؛ حتی در میان لاتین تبارهای جمهوری خواه از هر ۱۰ نفر، ۴ نفر با تصمیم دادگاه عالی برای لغو رو در برابر وید^۳ مخالف هستند. حمایت از نهضت جان سیاه‌پوستان مهم است و حق سقط جنین، عمدتاً توسط جوانان، پیش برده می‌شود.

در پاسخ به سؤال، از اینکه در سیاست سلاح از کدام حزب طرفداری می‌کنید، ۴۹ درصد گفتند که دموکرات و ۳۴ درصد، اظهار داشتند جمهوری خواه. جمهوری خواهانی که برای دادگاهی کردن لاتین تبارها تلاش می‌کنند، بارها دموکرات‌ها را به عنوان متمایل به طبقه دارای قدرت و خارج از دسترس به تصویر کشیده‌اند، اما نظرسنجی نشان می‌دهد که این راهبرد، موفقیت محدودی به دست آورده است. نزدیک به ۶ نفر از هر ۱۰ رأی دهنده لاتین تبار در آمریکا، همچنان دموکرات را حزب طبقه کارگر می‌دانند. در حالی که جمهوری خواهان سفیدپوست به شکلی یکنواخت، خود را حزب طبقه کارگر می‌خوانند، حتی برخی جمهوری خواهان لاتین تبار، معتقدند که این پوسته به دموکرات‌ها تعلق دارد. هیچ شاهدهی در نظرسنجی وجود ندارد، مبنی بر اینکه جمهوری خواهان عملکرد بهتر و محکمی‌تر در میان لاتین تبارهای فاقد تحصیلات دانشگاهی یا ساکن مناطق روستایی داشته‌اند؛ دو گروه جمعیتی کلیدی که جمهوری خواهان بر روی ارتباط‌گیری با آن‌ها متمرکز شده‌اند. از هر ۴ لاتین تبار

رأی دهنده ساکن در مناطق روستایی، ۱ نفر هنوز تصمیمی درباره اینکه در انتخابات نوامبر به چه کسی رأی خواهد داد، نگرفته است.

دموکرات‌ها شدیداً به دلیل استفاده از اصطلاح لاتینکس^۴ (اصطلاح خنثی جنسیتی برای لاتین تبارها)، مورد انتقاد قرار گرفته‌اند که نسبت به کلمات مشابه، بیشتر شمول‌گرا است. نظرسنجی‌های قبلی نشان دادند که فقط اقلیتی کوچک از رأی دهندگان لاتین تبار، این اصطلاح را ترجیح می‌دهند؛ اما این نظرسنجی، حکایت از آن دارد که لاتینکس، به ندرت یک مسئله دوقطبی ساز است و تنها ۱۸ درصد گفتند که این اصطلاح را توهین‌آمیز می‌دانند.

منبع: <https://www.nytimes.com/politics/latino-vote-polling.html>

نویسنده: جنیفر مدینا، جازمین یولوا^۵ و روث اگیلنیک^۶
مترجم: هادی قربانبار

4. Latinx

5. Jennifer Medina

6. Jazmine Ulloa

7. Ruth Igielnik

1. Black Lives Matter

2. Blue Lives Matter

3. Roe v. Wade